SAFETY DATA SHEET



Hardtop Pro Comp B

Section 1. Chemical product and company identification		
Product name	: 丙烯酸聚硅氧烷面漆 组份B	
Product code	: 27221	
Product type	: Liquid.	
Product description	: Hardener.	
Relevant identified uses	of the substance or mixture and uses advised against	
Use in coatings - Profession	onal use	
Supplier's details	 : 佐敦涂料(张家港)有限公司 中国江苏扬子江国际化学工业园南海路39号 215634 电话: +86 512 58937988 传真: +86 512 58937986 Jotun Coatings (Zhangjiagang) Co. Ltd NO.39 Nanhai Road Jiangsu Yangtze River International Chemical Industry Park, Jiangsu Province 215634 China Tel: +86 512 58937988 Fax: +86 512 58937986 中远佐敦船舶涂料(青岛)有限公司 中国山东省青岛市高新区春阳路800号 总机电话: +86-532-68689888 总机传真: +86-532-66726750 	
	Jotun COSCO Marine Coatings (Qingdao) Co. Ltd. No. 800, Chunyang Road, High-tech Zone, Qingdao, P. R. China Tel: +86-532-68689888 Fax: +86-532-66726750	
	SDSJotun@jotun.com	
Emergency telephone number (with hours of operation)	: Emergency Services for Chemical Incident of China. Tel: +86 532 83889090	

Section 2. Hazards identification

Classification of the substance or mixture according to GB 13690-2009 and GB 30000-2013

Classification of the	: FLAMMABLE LIQUIDS - Category 3
substance or mixture	SERIOUS EYE DAMAGE/EYE IRRITATION - Category 1

GHS label elements

Section 2. Hazards identification

Hazard pictograms	
Signal word	: Danger.
Hazard statements	: H226 - Flammable liquid and vapour. H318 - Causes serious eye damage.
Precautionary statement	t <mark>s</mark>
General	: Not applicable.
Prevention	 P280 - Wear eye or face protection. P210 - Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking.
Response	 P305 + P351 + P338, P310 - IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. Immediately call a POISON CENTER or doctor.
Storage	: P403 + P235 - Store in a well-ventilated place. Keep cool.
Disposal	: P501 - Dispose of contents and container in accordance with all local, regional, national and international regulations.
Physical and chemical hazards	: Flammable liquid and vapour.
Health hazards	: Causes serious eye damage.

Section 3. Composition/information on ingredients

Substance/mixture : Mixture Other means of : Not available. identification

Ingredient name	%	CAS number
silane, trimethyoxy[3-(oxiranyl-methoxy)propyl]-	<25	2530-83-8
n-butyl acetate	≤10	123-86-4

There are no additional ingredients present which, within the current knowledge of the supplier and in the concentrations applicable, are classified as hazardous to health or the environment and hence require reporting in this section.

Occupational exposure limits, if available, are listed in Section 8.

Section 4. First aid measures

Description of necessary first aid measures		
Eye contact	: Get medical attention immediately. Call a poison center or physician. Immediately flush eyes with plenty of water, occasionally lifting the upper and lower eyelids. Check for and remove any contact lenses. Continue to rinse for at least 10 minutes. Chemical burns must be treated promptly by a physician.	
Inhalation	: Get medical attention immediately. Call a poison center or physician. Remove victim to fresh air and keep at rest in a position comfortable for breathing. If it is suspected that fumes are still present, the rescuer should wear an appropriate mask or self-contained breathing apparatus. If not breathing, if breathing is irregular or if respiratory arrest occurs, provide artificial respiration or oxygen by trained personnel. It may be dangerous to the person providing aid to give mouth-to-mouth resuscitation. If unconscious, place in recovery position and get medical attention immediately. Maintain an open airway. Loosen tight clothing such as a collar, tie, belt or waistband.	

Section 4. First aid measures

Skin contact	: Get medical attention immediately. Call a poison center or physician. Flush contaminated skin with plenty of water. Remove contaminated clothing and shoes. Wash contaminated clothing thoroughly with water before removing it, or wear gloves. Continue to rinse for at least 10 minutes. Chemical burns must be treated promptly by a physician. Wash clothing before reuse. Clean shoes thoroughly before reuse.
Ingestion	: Get medical attention immediately. Call a poison center or physician. Wash out mouth with water. Remove dentures if any. If material has been swallowed and the exposed person is conscious, give small quantities of water to drink. Stop if the exposed person feels sick as vomiting may be dangerous. Do not induce vomiting unless directed to do so by medical personnel. If vomiting occurs, the head should be kept low so that vomit does not enter the lungs. Chemical burns must be treated promptly by a physician. Never give anything by mouth to an unconscious person. If unconscious, place in recovery position and get medical attention immediately. Maintain an open airway. Loosen tight clothing such as a collar, tie, belt or waistband.

Most important sy	/mptoms/effects.	acute and delaved
moot important o		aouto una aoiajoa

moor important of mptor	noronooto, adato ana adayou
Potential acute health	effects
Eye contact	: Causes serious eye damage.
Inhalation	: No known significant effects or critical hazards.
Skin contact	: No known significant effects or critical hazards.
Ingestion	: No known significant effects or critical hazards.
<u>Over-exposure signs/s</u>	<u>ymptoms</u>
Eye contact	: Adverse symptoms may include the following: pain watering redness
Inhalation	: No specific data.
Skin contact	: Adverse symptoms may include the following: pain or irritation redness blistering may occur
Ingestion	: Adverse symptoms may include the following: stomach pains
Indication of immediate	medical attention and special treatment needed, if necessary
Notes to physician	: Treat symptomatically. Contact poison treatment specialist immediately if large quantities have been ingested or inhaled.
Specific treatments	: No specific treatment.

Protection of first-aiders
 No action shall be taken involving any personal risk or without suitable training. If it is suspected that fumes are still present, the rescuer should wear an appropriate mask or self-contained breathing apparatus. It may be dangerous to the person providing aid to give mouth-to-mouth resuscitation. Wash contaminated clothing thoroughly with water before removing it, or wear gloves.

See toxicological information (Section 11)

Section 5. Firefighting measures

Extinguishing media	
Suitable extinguishing media	: Use dry chemical, CO ₂ , water spray (fog) or foam.
Unsuitable extinguishing media	: Do not use water jet.

Section 5. Firefighting measures

	-
Specific hazards arising from the chemical	: Flammable liquid and vapour. Runoff to sewer may create fire or explosion hazard. In a fire or if heated, a pressure increase will occur and the container may burst, with the risk of a subsequent explosion.
Hazardous thermal decomposition products	: Decomposition products may include the following materials: carbon dioxide carbon monoxide metal oxide/oxides
Special protective actions for fire-fighters	: Promptly isolate the scene by removing all persons from the vicinity of the incident if there is a fire. No action shall be taken involving any personal risk or without suitable training. Move containers from fire area if this can be done without risk. Use water spray to keep fire-exposed containers cool.
Special protective equipment for fire-fighters	 Fire-fighters should wear appropriate protective equipment and self-contained breathing apparatus (SCBA) with a full face-piece operated in positive pressure mode.

Section 6. Accidental release measures

Personal precautions, protective equipment and emergency procedures

For non-emergency personnel	:	No action shall be taken involving any personal risk or without suitable training. Evacuate surrounding areas. Keep unnecessary and unprotected personnel from entering. Do not touch or walk through spilt material. Shut off all ignition sources. No flares, smoking or flames in hazard area. Do not breathe vapour or mist. Provide adequate ventilation. Wear appropriate respirator when ventilation is inadequate. Put on appropriate personal protective equipment.
For emergency responders	:	If specialised clothing is required to deal with the spillage, take note of any information in Section 8 on suitable and unsuitable materials. See also the information in "For non-emergency personnel".
Environmental precautions	:	Avoid dispersal of spilt material and runoff and contact with soil, waterways, drains and sewers. Inform the relevant authorities if the product has caused environmental pollution (sewers, waterways, soil or air).
Methods and material for con	nta	inment and cleaning up
Small spill	:	Stop leak if without risk. Move containers from spill area. Use spark-proof tools and explosion-proof equipment. Dilute with water and mop up if water-soluble. Alternatively, or if water-insoluble, absorb with an inert dry material and place in an appropriate waste disposal container. Dispose of via a licensed waste disposal contractor.
Large spill	:	Stop leak if without risk. Move containers from spill area. Use spark-proof tools and explosion-proof equipment. Approach the release from upwind. Prevent entry into sewers, water courses, basements or confined areas. Wash spillages into an effluent treatment plant or proceed as follows. Contain and collect spillage with non-combustible, absorbent material e.g. sand, earth, vermiculite or diatomaceous earth and place in container for disposal according to local regulations (see Section 13). Dispose of via a licensed waste disposal contractor. Contaminated absorbent material may pose the same hazard as the spilt product. Note: see Section 1 for emergency contact information and Section 13 for waste disposal.

Section 7. Handling and storage

Precautions for safe handling

Protective measures :	Put on appropriate personal protective equipment (see Section 8). Do not get in eyes or on skin or clothing. Do not breathe vapour or mist. Do not ingest. Use only with adequate ventilation. Wear appropriate respirator when ventilation is inadequate. Do not enter storage areas and confined spaces unless adequately ventilated. Keep in the original container or an approved alternative made from a compatible material, kept tightly closed when not in use. Store and use away from heat, sparks, open flame or any other ignition source. Use explosion-proof electrical (ventilating, lighting and material handling) equipment. Use only non-sparking tools.
-----------------------	--

Section 7. Handling and storage

	Take precautionary measures against electrostatic discharges. Empty containers retain product residue and can be hazardous. Do not reuse container.
Advice on general occupational hygiene	Eating, drinking and smoking should be prohibited in areas where this material is handled, stored and processed. Workers should wash hands and face before eating, drinking and smoking. Remove contaminated clothing and protective equipment before entering eating areas. See also Section 8 for additional information on hygiene measures.
Conditions for safe storage, including any incompatibilities	Store in accordance with local regulations. Store in a segregated and approved area. Store in original container protected from direct sunlight in a dry, cool and well- ventilated area, away from incompatible materials (see Section 10) and food and drink. Store locked up. Eliminate all ignition sources. Separate from oxidising materials. Keep container tightly closed and sealed until ready for use. Containers that have been opened must be carefully resealed and kept upright to prevent leakage. Do not store in unlabelled containers. Use appropriate containment to avoid environmental contamination. See Section 10 for incompatible materials before handling or use.

Section 8. Exposure controls/personal protection

Control parameters

Occupational exposure limits

Ingredient name	Exposure limits	
n-butyl acetate	GBZ 2.1 (China, 11/2022). PC-STEL: 300 mg/m ³ 15 minutes. PC-TWA: 200 mg/m ³ 8 hours.	

Biological exposure indices

No exposure indices known.

Appropriate engineering controls	:	Use only with adequate ventilation. Use process enclosures, local exhaust ventilation or other engineering controls to keep worker exposure to airborne contaminants below any recommended or statutory limits. The engineering controls also need to keep gas, vapour or dust concentrations below any lower explosive limits. Use explosion-proof ventilation equipment.
Environmental exposure controls	:	Emissions from ventilation or work process equipment should be checked to ensure they comply with the requirements of environmental protection legislation. In some cases, fume scrubbers, filters or engineering modifications to the process equipment will be necessary to reduce emissions to acceptable levels.
Individual protection measu	res	
Hygiene measures	:	Wash hands, forearms and face thoroughly after handling chemical products, before eating, smoking and using the lavatory and at the end of the working period. Appropriate techniques should be used to remove potentially contaminated clothing. Wash contaminated clothing before reusing. Ensure that eyewash stations and safety showers are close to the workstation location.
Eye/face protection	:	Safety eyewear complying to ISO 16321-1:2022 should be used when a risk assessment indicates this is necessary to avoid exposure to liquid splashes, mists, gases or dusts. If contact is possible, the following protection should be worn, unless the assessment indicates a higher degree of protection: chemical splash goggles and/or face shield. If inhalation hazards exist, a full-face respirator may be required instead.
Skin protection		
Hand protection	1	

Section 8. Exposure controls/personal protection

-	
	There is no one glove material or combination of materials that will give unlimited resistance to any individual or combination of chemicals.
	The breakthrough time must be greater than the end use time of the product. The instructions and information provided by the glove manufacturer on use,
	storage, maintenance and replacement must be followed. Gloves should be replaced regularly and if there is any sign of damage to the glove material.
	Always ensure that gloves are free from defects and that they are stored and used correctly.
	The performance or effectiveness of the glove may be reduced by physical/chemical damage and poor maintenance.
	Barrier creams may help to protect the exposed areas of the skin but should not be applied once exposure has occurred.
	Wear suitable gloves tested to ISO 374-1:2016. Recommended, gloves(breakthrough time) > 8 hours: Teflon (> 0.35 mm), polyvinyl alcohol (PVA) (> 0.3 mm)
	May be used, gloves(breakthrough time) 4 - 8 hours: 4H/Silver Shield® (> 0.07 mm), butyl rubber (> 0.4 mm), PVC (> 0.5 mm)
	Not recommended, gloves(breakthrough time) < 1 hour: nitrile rubber (> 0.75 mm), neoprene (> 0.35 mm), Viton® (> 0.7 mm)
	For right choice of glove materials, with focus on chemical resistance and time of penetration, seek advice by the supplier of chemical resistant gloves.
	The user must check that the final choice of type of glove selected for handling this product is the most appropriate and takes into account the particular conditions of use, as included in the user's risk assessment.
Body protection	: Personal protective equipment for the body should be selected based on the task being performed and the risks involved and should be approved by a specialist before handling this product. When there is a risk of ignition from static electricity, wear anti-static protective clothing. For the greatest protection from static discharges, clothing should include anti-static overalls, boots and gloves.
Other skin protection	 Appropriate footwear and any additional skin protection measures should be selected based on the task being performed and the risks involved and should be approved by a specialist before handling this product.
Respiratory protection	: Based on the hazard and potential for exposure, select a respirator that meets the appropriate standard or certification. Respirators must be used according to a respiratory protection program to ensure proper fitting, training, and other important aspects of use.

Section 9. Physical and chemical properties and safety characteristics

The conditions of measurement of all properties are at standard temperature and pressure unless otherwise indicated.

<u>Appearance</u>	
Physical state	: Liquid.
Colour	: Colourless.
Odour	: Characteristic.
Odour threshold	: Not applicable.
рН	: Not applicable.
Melting point/freezing point	: Not applicable.
Boiling point, initial boiling point, and boiling range	: Lowest known value: 126°C (258.8°F) (n-butyl acetate).
Flash point	: Closed cup: 28°C (82.4°F)
Evaporation rate	: 1 (n-butyl acetate) compared with butyl acetate
Flammability	: Not applicable.
Lower and upper explosion limit/flammability limit	: 0.43 - 7.6%
Date of issue/Date of revision	: 17.01.2024 Date of previous issue : 17.01.2024 Version : 1.03

6/12

Section 9. Physical and chemical properties and safety characteristics

Vapour pressure	:	Highest known value: 1.5 kPa (11.3 mm Hg) (at 20°C) (n-butyl acetate). Weighted average: 0.46 kPa (3.45 mm Hg) (at 20°C)			
Relative vapour density	:	Highest known value: 4 (Air = 1) (n-butyl acetate).			
Density	:	.21 g/cm ³			
Solubility(ies)	:				
Media		Result			
cold water hot water		Not soluble Not soluble			
Solubility in water	:	Not available.			
Partition coefficient: n- octanol/water	:	Not available.			
Auto-ignition temperature	:	Lowest known value: 400°C (752°F) (silane, trimethyoxy[3-(oxiranyl-methoxy)propyl]-).			
Decomposition temperature	:	Not available.			
Viscosity	:	Kinematic (40°C (104°F)): >20.5 mm²/s (>20.5 cSt)			
Particle characteristics					
Median particle size	:	Not applicable.			
No additional information.					

Section 10. Stability and reactivity

Reactivity	: No specific test data related to reactivity available for this product or its ingredients.
Chemical stability	: The product is stable.
Possibility of hazardous reactions	: Under normal conditions of storage and use, hazardous reactions will not occur.
Conditions to avoid	: Avoid all possible sources of ignition (spark or flame). Do not pressurise, cut, weld, braze, solder, drill, grind or expose containers to heat or sources of ignition.
Incompatible materials	: Reactive or incompatible with the following materials: oxidising materials
Hazardous decomposition products	 Under normal conditions of storage and use, hazardous decomposition products should not be produced.

Section 11. Toxicological information

Information on toxicological effects

Acute toxicity

Product/ingredient name	Result	Species	Dose	Exposure
n-butyl acetate	LC50 Inhalation Vapour LD50 Dermal LD50 Oral		>21.1 mg/l >17600 mg/kg 13100 mg/kg	4 hours - -

Irritation/Corrosion

Product/ingredient name	Result	Species	Score	Exposure	Observation
silane, trimethyoxy[3- (oxiranyl-methoxy)propyl]-	Eyes - Irritant	Mammal - species unspecified	-	-	-

Sensitisation

Not available.

Section 11. Toxicological information

Mutagenicity

Not available.

Carcinogenicity

Not available.

Reproductive toxicity

Not available.

Teratogenicity

Not available.

Specific target organ toxicity (single exposure)

Product/ingredient name		Route of exposure	Target organs
n-butyl acetate	Category 3	-	Narcotic effects

Specific target organ toxicity (repeated exposure)

Not available.

Aspiration hazard

Not available.

Information on like	y routes :	Not available.

of exposure

Potential	ac	ute	<u>health</u>	<u>effects</u>	
_					-

Eye contact	: Causes serious eye damage.
Inhalation	: No known significant effects or critical hazards.
Skin contact	: No known significant effects or critical hazards.
Ingestion	: No known significant effects or critical hazards.

Symptoms related to the physical, chemical and toxicological characteristics

Eye contact	: Adverse symptoms may include the following: pain watering redness
Inhalation	: No specific data.
Skin contact	: Adverse symptoms may include the following: pain or irritation redness blistering may occur
Ingestion	: Adverse symptoms may include the following: stomach pains

Delayed and immediate effects as well as chronic effects from short and long-term exposure

<u>Short term exposure</u>				
Potential immediate effects	:	Not available.		
Potential delayed effects	1	Not available.		
Long term exposure				
Potential immediate effects	:	Not available.		
Potential delayed effects	:	Not available.		
Potential chronic health effects				

Section 11. Toxicological information

Not available.

General	: No known significant effects or critical hazards.
Carcinogenicity	: No known significant effects or critical hazards.
Mutagenicity	: No known significant effects or critical hazards.
Reproductive toxicity	: No known significant effects or critical hazards.

Numerical measures of toxicity

Acute toxicity estimates

Product/ingredient name		(mg/kg)	(gases)	(mg/l)	Inhalation (dusts and mists) (mg/l)
n-butyl acetate	13100	N/A	N/A	N/A	N/A

Section 12. Ecological information

Toxicity

Not available.

Persistence/degradability

Product/ingredient name	Aquatic half-life	Photolysis	Biodegradability
silane, trimethyoxy[3- (oxiranyl-methoxy)propyl]-	-	-	Not readily

Bioaccumulative potential

Product/ingredient name	LogPow	BCF	Potential
n-butyl acetate	2.3	-	low

Mobility in soil

Soil/water partition coefficient (Koc)

: Not available.

Other adverse effects

: No known significant effects or critical hazards.

Section 13. Disposal considerations

Disposal methods The generation of waste should be avoided or minimised wherever possible. Disposal of this product, solutions and any by-products should at all times comply with the requirements of environmental protection and waste disposal legislation and any regional local authority requirements. Dispose of surplus and non-recyclable products via a licensed waste disposal contractor. Waste should not be disposed of untreated to the sewer unless fully compliant with the requirements of all authorities with jurisdiction. Waste packaging should be recycled. Incineration or landfill should only be considered when recycling is not feasible. This material and its container must be disposed of in a safe way. Care should be taken when handling emptied containers that have not been cleaned or rinsed out. Empty containers or liners may retain some product residues. Vapour from product residues may create a highly flammable or explosive atmosphere inside the container. Do not cut, weld or grind used containers unless they have been cleaned thoroughly internally. Avoid dispersal of spilt material and runoff and contact with soil, waterways, drains and sewers.

Section 14. Transport information

		Ch	ina	UN		IMDG	ΙΑΤΑ
UN number	UN1263	UN1263		UN1263	UN12	263	UN1263
UN proper shipping name	Paint			Paint	Paint		Paint
Transport hazard class(es)	3			3	3		3
Packing group	III			III			111
Environmental hazards	No.			No.	No.		No.
Additional information	<u>tion</u>						
IMDG		4	Emergenc [®]	<u>y schedules</u> F-E	, <u>S-E</u>		
ADR / RID		:		triction code: (D/E ntification numbe			
Special precautions	s for user	:	upright and		that persons ti		closed containers that are e product know what to do in
Extinguishing medi	<u>a</u>						
Suitable extinguis media	hing	:	Use dry ch	emical, CO₂, wat	er spray (fog)	or foam.	
Unsuitable extingu media	uishing	:	Do not use	water jet.			
Incompatible mater	ials	:	Reactive or oxidising m	r incompatible wit naterials	h the following	g materials:	
Transport in bulk action to IMO instruments	-	:	Not availab	le.			

to IMO instruments

Section 15. Regulatory information

Safety, health and environmental regulations specific for the product:

Law of the People's Republic of China on the Prevention and Control of Occupational Diseases

Regulations on the Control over Safety of Dangerous Chemicals Measures for Environmental Management of New Chemical Substances Law of the People's Republic of China on the Prevention and Control of Environment Pollution Caused by Solid Wastes Safety regulations for the use of chemicals in the workplace General Rule for Classification and Hazard Communication of Chemicals Classification and code of dangerous goods

List of Goods banned for Importing

None of the components are listed.

Drug Precursors Requiring an Import/Export License

None of the components are listed.

Inventory of Hazardous Chemicals

Ingredient name		CAS number	Status	Reference number
n-butyl acetate		123-86-4	Listed	2657
Date of issue/Date of revision	: 17.01.2024	Date of previous issue	: 17.01.2024	Version : 1.03 10/12

Date of issue/Date of revision

Section 15. Regulatory information

List of Explosive Precursors

None of the components are listed.

List of Goods banned for Exporting

None of the components are listed.

List of Toxic Chemicals Severely Restricted for Importing & Exporting by China

None of the components are listed.

Catalogue and classification of drug precursor chemicals

None of the components are listed.

Inventory of highly toxic articles

None of the components are listed.

Catalogue of Hazardous Chemicals of Priority Management

None of the components are listed.

Catalogue of Occupational Disease Hazard Factors - Dust

None of the components are listed.

Catalogue of Occupational Disease Hazard Factors - Chemical Factors

Ingredient name	Status
n-butyl acetate	Listed

International regulations

Chemical Weapon Convention List Schedules I, II & III Chemicals

Not listed.

Montreal Protocol

Not listed.

Stockholm Convention on Persistent Organic Pollutants

Not listed.

Rotterdam Convention on Prior Informed Consent (PIC)

Not listed.

UNECE Aarhus Protocol on POPs and Heavy Metals

Not listed.

Section 16. Other information

History	
Date of printing	: 17.01.2024
Date of issue/Date of revision	: 17.01.2024
Date of previous issue	: 17.01.2024
Version	: 1.03
Key to abbreviations	: ATE = Acute Toxicity Estimate BCF = Bioconcentration Factor GHS = Globally Harmonized System of Classification and Labelling of Chemicals IATA = International Air Transport Association IBC = International Air Transport Association IMDG = International Maritime Dangerous Goods LogPow = logarithm of the octanol/water partition coefficient MARPOL = International Convention for the Prevention of Pollution From Ships, 1973 as modified by the Protocol of 1978. ("Marpol" = marine pollution) N/A = Not available SGG = Segregation Group
Date of issue/Date of revision	: 17.01.2024 Date of previous issue : 17.01.2024 Version : 1.03 11/1

11/12

Section 16. Other information

UN = United Nations

Procedure used to derive the classification

Classification	Justification
FLAMMABLE LIQUIDS - Category 3	On basis of test data
SERIOUS EYE DAMAGE/EYE IRRITATION - Category 1	Calculation method

References

: Not available.

✓ Indicates information that has changed from previously issued version.

Notice to reader

The information in this document is given to the best of Jotun's knowledge, based on laboratory testing and practical experience. Jotun's products are considered as semi-finished goods and as such, products are often used under conditions beyond Jotun's control. Jotun cannot guarantee anything but the quality of the product itself. Minor product variations may be implemented in order to comply with local requirements. Jotun reserves the right to change the given data without further notice.

Users should always consult Jotun for specific guidance on the general suitability of this product for their needs and specific application practices.

If there is any inconsistency between different language issues of this document, the English (United Kingdom) version will prevail.